



The International Treaty

ON PLANT GENETIC RESOURCES FOR FOOD AND AGRICULTURE



البند 21 من مشروع جدول الأعمال المؤقت
الدورة الخامسة للجهاز الرئاسي
مسقط، عمان، 24-28 سبتمبر/أيلول 2013
جدول الاشتراكات الإشاري المقترح لعامي 2014 و2015

مذكرة من الأمين

تعرض هذه الوثيقة IT/GB-5/13/25 Add.1 على الجهاز الرئاسي وفقا للمادة الخامسة-1(ب)، تدبير الأموال، التي تنص على إعداد أمانة المعاهدة لجدول اشتراكات إشاري يعتمده الجهاز الرئاسي بتوافق الآراء.

وأعدت هذه الوثيقة المنقحة من أجل إبراز انضمام اليابان التي أودعت صك التصديق على المعاهدة لدى منظمة الأغذية والزراعة (الفاو)، والتي ستصبح بالتالي الطرف المتعاقد الثلاثين بعد المائة في المعاهدة الدولية في 28 أكتوبر/تشرين الأول 2013.

مقدمة

- 1- تعرض هذ الوثيقة على الجهاز الرئاسي وفقا للمادة 5 من اللائحة المالية، تدير الأموال، وبالخصوص المادة الخامسة-1 (ب) التي تنص على ما يلي:
- ”تتألف موارد المعاهدة من ... المساهمات الطوعية في الميزانية الإدارية الأساسية من الأطراف المتعاقدة مع وجود جدول اشتراكات إشاري متاح لطرف متعاقد بناء على طلبه من أمانة المعاهدة يستخدم كدليل بشأن المستوى الممكن لمساهمته. وهذا الجدول الإشاري يعتمد على الجهاز الرئاسي بتوافق الآراء ويحتفظ به لدى أمانة المعاهدة ويكون مستندا إلى جدول الاشتراكات الذي تعتمد من حين إلى آخر الأمم المتحدة، مع تعديله على ألا تقل مساهمة أي طرف متعاقد عن 0.01 في المائة من المجموع، وألا تتجاوز أي من المساهمات 22 في المائة من المجموع وألا تتجاوز أي مساهمة من طرف متعاقد من أقل البلدان نمواً 0.01 في المائة من المجموع؛“
- 2- ومرفق طياً جدول الاشتراكات المقترح للمعاهدة لدولية لعامي 2014 و2015، المستمد، طبقا لما تقدم ذكره، مباشرة من جدول اشتراكات الأمم المتحدة المعتمد في الأعوام 2013 و2014 و2015 على نحو ما أقرته الجمعية العامة في قرارها رقم 238/67 المعتمد في 21 ديسمبر/كانون الأول 2012.
- 3- ويتجاوز مجموع معدلات اشتراكات الأمم المتحدة لأعضاء الأمم المتحدة التي ليست أطرافاً متعاقدة مجموع الأطراف المتعاقدة التي ليست أعضاء في الأمم المتحدة. ووفقاً لذلك، فإن معدل اشتراكات الأمم المتحدة لكل طرف متعاقد، باستثناء تلك التي تطبق عليها المعدلات الدنيا، يجب زيادته، بنسبة الحصص، من أجل التوصل إلى جدول اشتراكات إشاري يبلغ مجموعه مائة في المائة كاملة.
- 4- ويتضمن القرار المقترح لاعتماد برنامج العمل والميزانية للفترة 2014-2015، فقرة لاعتماد الجدول من قبل الجهاز الرئاسي، على النحو التالي:
- ”يعتمد جدول الاشتراكات الإشاري، وفقاً للمادة الخامسة-1 (ب) من اللائحة المالية، على نحو ما هو وارد في المرفق 2 بهذا القرار“.

جدول الاشتراكات الإشاري للسنتين التقويميتين 2015-2014

(يرد جدول الفترة 2013-2012 لأغراض المقارنة)

جدول الفترة 2013-2012 ²	جدول الفترة 1 2015-2014	الطرف المتعاقد
0.007%	0.008%	أفغانستان
0.018%	0.015%	ألبانيا
0.232%	0.211%	الجزائر
0.018%	0.015%	أنغولا
0.009%	0.011%	جمهورية أرمينيا
3.492%	3.189%	أستراليا
1.537%	1.227%	النمسا
0.018%	0.015%	بنغلاديش
1.942%	1.535%	بلجيكا
0.005%	0.005%	بنن
0.001%	0.001%	بوتان
2.911%	4.512%	البرازيل
0.068%	0.072%	بلغاريا
0.005%	0.005%	بوركينافاسو
0.001%	0.001%	بوروندي
0.005%	0.006%	كمبوديا
0.020%	0.018%	الكاميرون
5.794%	4.590%	كندا
0.001%	0.001%	جمهورية أفريقيا الوسطى
0.004%	0.003%	تشاد

¹ يستند جدول الاشتراكات الإشاري للفترة 2015-2014 إلى جدول اشتراكات الأمم المتحدة للفترة 2013-2015، كما وضعته الجمعية العامة بموجب القرار 238/67 واعتمده في 21 ديسمبر/كانون الأول 2012.

² يستند جدول الاشتراكات الإشاري للفترة 2013-2012 إلى جدول اشتراكات الأمم المتحدة للفترة 2012-2010.

جدول الفترة 2013-2012 ²	جدول الفترة 1 2015-2014	الطرف المتعاقد
0.005%	0.008%	جمهورية الكونغو
0.001%	0.001%	جزر كوك
0.061%	0.058%	كوستاريكا
0.018%	0.017%	كوت ديفوار
0.176%	0.193%	كرواتيا
0.128%	0.106%	كوبا
0.083%	0.072%	قبرص
0.631%	0.594%	الجمهورية التشيكية
0.013%	0.009%	جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية
0.005%	0.005%	جمهورية الكونغو الديمقراطية
1.331%	1.038%	الدانمرك
0.001%	0.001%	جيبوتي
0.072%	0.068%	إكوادور
0.171%	0.206%	مصر
0.034%	0.025%	السلفادور
0.001%	0.001%	إريتريا
0.072%	0.062%	إستونيا
0.014%	0.015%	إثيوبيا
0.007%	0.005%	فيجي
1.023%	0.798%	فنلندا
11.063%	8.602%	فرنسا
0.025%	0.031%	غابون
14.487%	10.983%	ألمانيا
0.011%	0.022%	غانا
1.248%	0.981%	اليونان

جدول الفترة 2013-2012 ²	جدول الفترة 1 2015-2014	الطرف المتعاقد
0.050%	0.042%	غواتيمالا
0.004%	0.001%	غينيا
0.001%	0.001%	غينيا - بيساو
0.014%	0.012%	هندوراس
0.525%	0.409%	هنغاريا
0.076%	0.042%	آيسلند
0.966%	1.024%	الهند
0.430%	0.532%	إندونيسيا
0.421%	0.547%	إيران
0.899%	0.643%	آيرلندا
9.033%	6.842%	إيطاليا
0.025%	0.017%	جامايكا
-	16.660%	اليابان
0.025%	0.034%	الأردن
0.022%	0.020%	كينيا
0.001%	0.001%	كيريباس
0.475%	0.420%	الكويت
0.001%	0.003%	جمهورية القبرغيز
0.001%	0.003%	جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية
0.068%	0.072%	لاتفيا
0.059%	0.065%	لبنان
0.001%	0.001%	ليسوتو
0.001%	0.001%	ليبيريا
0.234%	0.218%	ليبيا
0.117%	0.112%	ليتوانيا

جدول الفترة 2013-2012 ²	جدول الفترة 1 2015-2014	الطرف المتعاقد
0.164%	0.125%	لكسمبرغ
0.005%	0.005%	مدغشقر
0.001%	0.003%	ملاوي
0.457%	0.432%	ماليزيا
0.001%	0.001%	ملديف
0.005%	0.006%	مالي
0.001%	0.003%	موريتانيا
0.020%	0.020%	موريشيوس
0.007%	0.008%	الجبل الأسود
0.104%	0.095%	المغرب
0.015%	0.011%	ميانمار
0.011%	0.015%	ناميبيا
0.011%	0.009%	نيبال
3.352%	2.543%	هولندا
0.005%	0.005%	نيكاراغوا
0.004%	0.003%	النيجر
1.573%	1.309%	النرويج
0.156%	0.157%	عمان
0.149%	0.131%	باكستان
0.001%	0.001%	بالاو
0.040%	0.040%	بنما
0.013%	0.015%	باراغواي
0.164%	0.180%	بيرو
0.164%	0.237%	الفلبين
1.496%	1.416%	بولندا

جدول الفترة 2013-2012 ²	جدول الفترة 1 2015-2014	الطرف المتعاقد
0.924%	0.729%	البرتغال
0.245%	0.321%	قطر
4.084%	3.066%	جمهورية كوريا
0.320%	0.348%	رومانيا
0.001%	0.003%	رواندا
0.001%	0.001%	سانت لوسيا
0.001%	0.001%	ساموا
0.001%	0.001%	سان تومي وبرنسيبي
1.500%	1.329%	المملكة العربية السعودية
0.011%	0.009%	السنغال
-	0.062%	صربيا
0.004%	0.001%	سيشيل
0.001%	0.001%	سيراليون
0.257%	0.263%	سلوفاكيا
0.187%	0.154%	سلوفينيا
5.740%	4.572%	إسبانيا
0.018%	0.015%	السودان
-	0.005%	سوازيلند
1.922%	1.476%	السويد
2.041%	1.610%	سويسرا
0.045%	0.055%	الجمهورية العربية السورية
0.001%	0.001%	توغو
0.079%	0.068%	ترينيداد وتوباغو
0.054%	0.055%	تونس
1.115%	2.042%	تركيا

جدول الفترة 2013-2012 ²	جدول الفترة 1 2015-2014	الطرف المتعاقد
0.011%	0.009%	أوغندا
0.707%	0.915%	الإمارات العربية المتحدة
11.933%	7.966%	المملكة المتحدة
0.014%	0.014%	جمهورية تنزانيا المتحدة
0.049%	0.080%	أوروغواي
0.568%	0.964%	فنزويلا
0.018%	0.015%	اليمن
0.007%	0.009%	زامبيا
0.005%	0.003%	زيمبابوي
100.00%	%100.00	